

## Ostrzeżenia i informacje dotyczące bezpieczeństwa

Wszelkie informacje dotyczące obsługi i użytkowania znajdują się w instrukcji obsługi lub na etykiecie produktu. Przed rozpoczęciem korzystania z produktu zapoznaj się z jej treścią i stosuj się do zawartych w niej wskazówek.

Przed użyciem zapoznaj się również z poniższymi informacjami:

---

### Bezpieczeństwo użytkowania

1. **Używaj kabla zgodnie z przeznaczeniem** – Każdy rodzaj kabla (sieciowy, USB, wideo, zasilający) jest zaprojektowany do specyficznych celów. Używaj kabli zgodnie z ich przeznaczeniem, aby uniknąć uszkodzenia urządzeń lub samego kabla.
2. **Kontrola stanu kabla przed użyciem** – Przed każdym użyciem upewnij się, że kabel nie ma widocznych uszkodzeń, takich jak pęknięcia, przetarcia lub uszkodzenia wtyczek. Uszkodzony kabel może prowadzić do awarii urządzenia lub zagrożenia pożarowego.
3. **Odpowiednia długość kabla** – Używaj kabli odpowiedniej długości, aby uniknąć napięć, które mogą prowadzić do uszkodzeń lub utraty sygnału.

### Środki ostrożności

1. **Unikaj nadmiernego zginania kabla** – Kable mogą ulec uszkodzeniu, jeśli będą zginane pod kątem większym niż zalecany przez producenta. Zbyt silne zginanie może prowadzić do przerwania przewodów wewnętrznych.
2. **Chroń przed wilgocią** – Kable, szczególnie zasilające i sieciowe, nie są odporne na wodę. Przechowuj je w suchych warunkach, aby zapobiec ich uszkodzeniu przez wilgoć lub wodę.
3. **Zabezpiecz przed uszkodzeniami mechanicznymi** – Zabezpiecz kable przed zgnieceniami i uszkodzeniami mechanicznymi, zwłaszcza w miejscach o dużym natężeniu ruchu.

### Bezpieczne użytkowanie

1. **Podłączaj i odłącz kabel ostrożnie** – Podłączaj i odłącz kabel za wtyczki, nie za sam przewód, aby zapobiec jego uszkodzeniu.
2. **Nie używaj uszkodzonego kabla** – Jeśli zauważysz, że kabel jest uszkodzony lub ma widoczne pęknięcia, nie używaj go. Zastąp go nowym, aby zapobiec uszkodzeniu urządzeń lub porażeniu prądem.
3. **Zabezpiecz kable przed dostępem dzieci** – Kable zasilające i sieciowe mogą stanowić zagrożenie, jeśli będą dostępne dla dzieci. Upewnij się, że kable są odpowiednio schowane lub zabezpieczone przed przypadkowym podłączeniem.

### Zasady użytkowania w odpowiednich warunkach

1. **Unikaj ekstremalnych temperatur** – Ekstremalne warunki temperaturowe mogą wpłynąć na trwałość i działanie produktu.

2. **Używaj kabli w odpowiednich warunkach** – Kable USB, wideo i sieciowe są przeznaczone do pracy w suchych warunkach. Nie używaj ich w miejscach o dużej wilgotności, które mogą powodować korozję lub zwarcia.
3. **Chroń przed substancjami chemicznymi** – Kable powinny być chronione przed kontaktem z chemikaliami, które mogą uszkodzić ich materiał, np. oleje, smary czy rozpuszczalniki.

## Instrukcje konserwacyjne

1. **Regularnie sprawdzaj stan kabla** – Co jakiś czas sprawdzaj, czy kabel nie jest uszkodzony, pęknięty ani wygięty. Zwróć uwagę na stan wtyczek i upewnij się, że są one czyste i nieuszkodzone.
2. **Czyszczenie wtyczek i portów** – Regularnie usuwaj kurz i brud z wtyczek i portów. Używaj do tego miękkiej ściereczki lub sprężonego powietrza, aby nie uszkodzić wtyczek.
3. **Odpowiednie przechowywanie** – Gdy kabel nie jest używany, przechowuj go w suchym i chłodnym miejscu, unikając napięcia przewodów. Używaj organizerów do kabli, aby zapobiec ich splątaniu i uszkodzeniom.

## Bezpieczna utylizacja

1. **Utylizacja uszkodzonych kabli** – Zużyte lub uszkodzone kable należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska i recyklingu elektroniki.
2. **Recykling materiałów** – Wiele elementów kabli, takich jak metalowe złącza czy plastikowe osłony, nadaje się do recyklingu. Skontaktuj się z lokalnymi punktami recyklingu, aby dowiedzieć się, jak odpowiednio zutylizować zużyty kabel.
3. **Nie wyrzucaj kabli do zwykłych pojemników na odpady** – Kable powinny być odpowiednio zutylizowane zgodnie z przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych. Skontaktuj się z punktami zbiórki odpadów elektronicznych, aby zapewnić odpowiednią utylizację.

## Oświadczenie zgodności

Produkty zostały zaprojektowane zgodnie z wymogami bezpieczeństwa określonymi w **Rozporządzeniu (UE) 2023/988** w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów, zapewniając ich zgodność z obowiązującymi normami dotyczącymi bezpieczeństwa i ochrony zdrowia użytkowników.

EN

## Warnings and safety information

For all information on operation and use, please refer to the instruction manual or product label. Before using the product, read its contents and follow the instructions contained therein.

Also read the following information before use:

## Safety of use

1. **Use the cable as intended** - Each type of cable (network, USB, video, power) is designed for specific purposes. Use cables according to their intended purpose to avoid damage to your devices or the cable itself.

2. **Check the condition of the cable before use** - Before each use, make sure the cable has no visible damage, such as cracks, abrasion or damage to the plugs. A damaged cable can lead to equipment failure or a fire hazard.
3. **Appropriate cable length** - Use cables of appropriate length to avoid stresses that can lead to damage or loss of signal.

## Precautions

1. **Avoid excessive cable bending** - Cables can be damaged if they are bent at angles greater than those recommended by the manufacturer. Excessive bending can lead to breakage of the internal cables.
2. **Protect from moisture** - Cables, especially power and network cables, are not resistant to water. Store them in dry conditions to prevent them from being damaged by moisture or water.
3. **Protect from mechanical damage** - Protect cables from crushing and mechanical damage, especially in high-traffic areas.

## Safe use

1. **Connect and disconnect the cable carefully** - Connect and disconnect the cable by the plugs, not by the cable itself, to prevent damage to the cable.
2. **Don't use a damaged cable** - If you notice that the cable is damaged or has visible cracks, don't use it. Replace it with a new one to prevent damage to equipment or electric shock.
3. **Keep cables out of reach of children** - Power and network cables can be dangerous if they are accessible to children. Make sure cables are properly tucked away or secured to prevent accidental connection.

## Rules for use in appropriate conditions

1. **Avoid extreme temperatures** - Extreme temperature conditions can affect product durability and performance.
2. **Use cables in appropriate conditions** - USB, video and network cables are designed for use in dry conditions. Do not use them in areas of high humidity, which can cause corrosion or short circuits.
3. **Protect from chemicals** - Cables should be protected from contact with chemicals that can damage their material, such as oils, greases or solvents.

## Maintenance instructions

1. **Regularly check the condition of the cable** - From time to time, check the cable for damage, cracks or bends. Pay attention to the condition of the plugs and make sure they are clean and undamaged.
2. **Cleaning plugs and ports** - Regularly remove dust and dirt from plugs and ports. Use a soft cloth or compressed air to do this so as not to damage the plugs.
3. **Proper storage** - When the cable is not in use, store it in a dry and cool place, avoiding tension on the wires. Use cable organizers to prevent tangles and damage to cables.

## Safe disposal

1. **Dispose of damaged cables** - Dispose of used or damaged cables in accordance with current environmental and electronics recycling regulations.
2. **Recycling materials** - Many cable components, such as metal connectors and plastic covers, are recyclable. Contact your local recycling centers to find out how to properly dispose of your used cable.
3. **Do not dispose of cables in regular waste containers** - Cables should be properly disposed of in accordance with electronic waste regulations. Contact electronic waste collection points to ensure proper disposal.

## Statement of compliance

The products have been designed in accordance with the safety requirements of **Regulation (EU) 2023/988** on general product safety, ensuring compliance with applicable standards for the safety and health protection of users.

CZ

## Upozornění a bezpečnostní informace

Veškeré informace týkající se manipulace a používání naleznete v návodu k obsluze nebo na štítku výrobku. Před použitím výrobku si přečtěte jeho obsah a dodržujte pokyny v něm uvedené.

Před použitím si přečtěte také následující informace:

### Bezpečnost při používání

1. **Používejte kabel k určenému účelu** - Každý typ kabelu (síťový, USB, video, napájecí) je určen pro specifické účely. Používejte kabely k určenému účelu, aby nedošlo k poškození zařízení nebo samotného kabelu.
2. **Před použitím zkontrolujte stav kabelu** - Před každým použitím se ujistěte, že kabel nemá viditelné poškození, například praskliny, oděrky nebo poškozené zástrčky. Poškozený kabel může vést k poruše zařízení nebo nebezpečí požáru.
3. **Vhodná délka kabelu** - Používejte kabely správné délky, abyste předešli namáhání, které by mohlo vést k poškození nebo ztrátě signálu.

### Bezpečnostní opatření

1. **Vyhnete se nadměrnému ohýbání kabelů** - Kabely se mohou poškodit, pokud jsou ohnuty pod větším úhlem, než doporučuje výrobce. Nadměrné ohýbání může vést k poškození vnitřních kabelů.
2. **Chraňte před vlhkostí** - Kabely, zejména napájecí a síťové, nejsou odolné vůči vodě. Skladujte je v suchých podmínkách, abyste zabránili jejich poškození vlhkostí nebo vodou.
3. **Chraňte před mechanickým poškozením** - Chraňte kabely před rozdrcením a mechanickým poškozením, zejména v místech s vysokým provozem.

## Bezpečné používání

1. **Kabel připojujte a odpojujte opatrně** - Kabel připojujte a odpojujte za zástrčky, nikoliv za samotný kabel, abyste zabránili jeho poškození.
2. **Nepoužívejte poškozený kabel** - Pokud zjistíte, že je kabel poškozený nebo má viditelné praskliny, nepoužívejte jej. Vyměňte jej za nový, abyste zabránili poškození zařízení nebo úrazu elektrickým proudem.
3. **Udržujte kabely mimo dosah dětí** - Napájecí a síťové kabely mohou být nebezpečné, pokud jsou přístupné dětem. Ujistěte se, že jsou kabely řádně uloženy nebo zajištěny, aby nedošlo k náhodnému připojení.

## Pravidla pro používání ve vhodných podmínkách

1. **Vyhnete se extrémním teplotám** - Extrémní teplotní podmínky mohou ovlivnit životnost a výkonnost výrobku.
2. **Používejte kabely ve vhodných podmínkách** - Kabely USB, video a síťové kabely jsou určeny pro použití v suchých podmínkách. Nepoužívejte je v místech s vysokou vlhkostí, která může způsobit korozi nebo zkrat.
3. **Chraňte před chemikáliemi** - Kabely by měly být chráněny před kontaktem s chemikáliemi, které mohou poškodit jejich materiál, jako jsou oleje, maziva nebo rozpouštědla.

## Pokyny pro údržbu

1. **Pravidelně kontrolujte stav kabelu** - Čas od času zkontrolujte, zda kabel není poškozený, prasklý nebo ohnutý. Věnujte pozornost stavu zástrček a ujistěte se, že jsou čisté a nepoškozené.
2. **Čištění zástrček a portů** - Pravidelně odstraňujte prach a nečistoty ze zástrček a portů. Používejte k tomu měkký hadřík nebo stlačený vzduch, abyste nepoškodili zástrčky.
3. **Správné skladování** - Pokud kabel nepoužíváte, skladujte jej na suchém a chladném místě a nenatahujte kabely. Používejte organizéry kabelů, abyste zabránili jejich zamotání a poškození.

## Bezpečná likvidace

1. **Likvidace poškozených kabelů** - Použité nebo poškozené kabely zlikvidujte v souladu s platnými právními předpisy o ochraně životního prostředí a recyklaci elektroniky.
2. **Recyklace materiálů** - Mnohé součásti kabelů, jako jsou kovové konektory a plastové kryty, jsou recyklovatelné. obraťte se na místní recyklační střediska a zjistěte, jak správně zlikvidovat použitý kabel.
3. **Nevyhazujte kabely do běžných odpadkových košů** - Kabely by měly být řádně zlikvidovány v souladu s předpisy o elektronickém odpadu. Kontaktujte sběrná místa elektronického odpadu, abyste zajistili jejich správnou likvidaci.

## Prohlášení o shodě

Výrobky byly navrženy v souladu s bezpečnostními požadavky stanovenými v **nařízení (EU) 2023/988** o obecné bezpečnosti výrobků, které zajišťují shodu s platnými normami pro bezpečnost a ochranu zdraví uživatelů.

FR

## Avertissements et informations de sécurité

Toutes les informations relatives à la manipulation et à l'utilisation figurent dans le mode d'emploi ou sur l'étiquette du produit. Avant d'utiliser le produit, lisez son contenu et suivez les instructions qu'il contient.

Lisez également les informations suivantes avant d'utiliser le produit :

### Sécurité d'utilisation

1. **Utiliser le câble pour l'usage auquel il est destiné** - Chaque type de câble (réseau, USB, vidéo, alimentation) est conçu pour un usage spécifique. Utilisez les câbles pour l'usage auquel ils sont destinés afin d'éviter d'endommager votre équipement ou le câble lui-même.
2. **Vérifier l'état du câble avant utilisation** - Avant chaque utilisation, assurez-vous que le câble ne présente pas de dommages visibles, tels que des fissures, des abrasions ou des fiches endommagées. Un câble endommagé peut entraîner une défaillance de l'équipement ou un risque d'incendie.
3. **Longueur de câble appropriée** - Utilisez des câbles de longueur appropriée afin d'éviter les contraintes susceptibles d'entraîner des dommages ou une perte de signal.

### Précautions

1. **Éviter de plier excessivement les câbles** - Les câbles peuvent être endommagés s'ils sont pliés à un angle supérieur à celui recommandé par le fabricant. Un pliage excessif peut entraîner la rupture des câbles internes.
2. **Protéger de l'humidité** - Les câbles, en particulier les câbles d'alimentation et de réseau, ne résistent pas à l'eau. Stockez-les dans un endroit sec pour éviter qu'ils ne soient endommagés par l'humidité ou l'eau.
3. **Protégez les câbles contre les dommages mécaniques** - Protégez les câbles contre les écrasements et les dommages mécaniques, en particulier dans les zones très fréquentées.

### Utilisation sûre

1. **Branchez et débranchez le câble avec précaution** - Branchez et débranchez le câble par les fiches, et non par le câble lui-même, afin d'éviter d'endommager le câble.
2. **N'utilisez pas un câble endommagé** - Si vous remarquez que le câble est endommagé ou présente des fissures visibles, ne l'utilisez pas. Remplacez-le par un neuf pour éviter d'endommager l'équipement ou de provoquer un choc électrique.

3. **Tenir les câbles hors de portée des enfants** - Les câbles d'alimentation et de réseau peuvent être dangereux s'ils sont accessibles aux enfants. Veillez à ce que les câbles soient correctement rangés ou fixés afin d'éviter toute connexion accidentelle.

## Règles d'utilisation dans des conditions appropriées

1. **Évitez les températures extrêmes** - Les conditions de température extrêmes peuvent affecter la durabilité et les performances du produit.
2. **Utilisez les câbles dans des conditions appropriées** - Les câbles USB, vidéo et réseau sont conçus pour être utilisés dans des conditions sèches. Ne les utilisez pas dans des endroits très humides, qui peuvent provoquer de la corrosion ou des courts-circuits.
3. **Protégez-les des produits chimiques** - Les câbles doivent être protégés de tout contact avec des produits chimiques susceptibles d'endommager leur matériau, tels que les huiles, les graisses ou les solvants.

## Instructions d'entretien

1. **Vérifiez régulièrement l'état du câble** - Vérifiez de temps à autre que le câble n'est pas endommagé, fissuré ou plié. Faites attention à l'état des prises et assurez-vous qu'elles sont propres et non endommagées.
2. **Nettoyage des prises et des ports** - Enlevez régulièrement la poussière et la saleté des prises et des ports. Pour ce faire, utilisez un chiffon doux ou de l'air comprimé afin de ne pas endommager les prises.
3. **Stockage approprié** - Lorsque le câble n'est pas utilisé, rangez-le dans un endroit sec et frais, en évitant toute tension sur les câbles. Utilisez des organisateurs de câbles pour éviter les enchevêtrements et les dommages.

## Mise au rebut en toute sécurité

1. **Élimination des câbles endommagés** - Éliminez les câbles usagés ou endommagés conformément aux réglementations en vigueur en matière d'environnement et de recyclage des produits électroniques.
2. **Recyclage des matériaux** - De nombreux composants des câbles, tels que les connecteurs métalliques et les couvercles en plastique, sont recyclables. Contactez votre centre de recyclage local pour savoir comment vous débarrasser correctement de votre câble usagé.
3. **Ne pas jeter les câbles dans les poubelles normales** - Les câbles doivent être mis au rebut conformément à la réglementation sur les déchets électroniques. Contactez les points de collecte des déchets électroniques pour vous assurer d'une mise au rebut correcte.

## Déclaration de conformité

Les produits ont été conçus conformément aux exigences de sécurité énoncées dans le **règlement (UE) 2023/988** relatif à la sécurité générale des produits, garantissant la conformité aux normes applicables en matière de sécurité et de protection de la santé des utilisateurs.

## Προειδοποιήσεις και πληροφορίες ασφαλείας

Όλες οι πληροφορίες σχετικά με το χειρισμό και τη χρήση βρίσκονται στις οδηγίες λειτουργίας ή στην ετικέτα του προϊόντος. Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε το περιεχόμενό του και ακολουθήστε τις οδηγίες που περιέχονται σε αυτό.

Διαβάστε επίσης τις ακόλουθες πληροφορίες πριν από τη χρήση:

### Ασφάλεια χρήσης

1. **Χρησιμοποιείτε το καλώδιο για τον προορισμό του** - Κάθε τύπος καλωδίου (δικτύου, USB, βίντεο, τροφοδοσίας) έχει σχεδιαστεί για συγκεκριμένους σκοπούς. Χρησιμοποιείτε τα καλώδια για τον προορισμό τους για να αποφύγετε ζημιές στον εξοπλισμό σας ή στο ίδιο το καλώδιο.
2. **Ελέγξτε την κατάσταση του καλωδίου πριν από τη χρήση** - Πριν από κάθε χρήση, βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο δεν έχει ορατές ζημιές, όπως ρωγμές, γδαρσίματα ή κατεστραμμένα βύσματα. Ένα κατεστραμμένο καλώδιο μπορεί να οδηγήσει σε βλάβη του εξοπλισμού ή σε κίνδυνο πυρκαγιάς.
3. **Κατάλληλο μήκος καλωδίου** - Χρησιμοποιήστε καλώδια με το σωστό μήκος για να αποφύγετε τις καταπονήσεις που μπορεί να οδηγήσουν σε βλάβη ή απώλεια σήματος.

### Προφυλάξεις

1. **Αποφύγετε την υπερβολική κάμψη του καλωδίου** - Τα καλώδια μπορεί να υποστούν ζημιά αν λυγίσουν σε γωνία μεγαλύτερη από αυτή που συνιστά ο κατασκευαστής. Η υπερβολική κάμψη μπορεί να οδηγήσει σε θραύση των εσωτερικών καλωδίων.
2. **Προστασία από την υγρασία** - Τα καλώδια, ειδικά τα καλώδια τροφοδοσίας και τα καλώδια δικτύου, δεν είναι ανθεκτικά στο νερό. Αποθηκεύστε τα σε ξηρές συνθήκες για να αποφύγετε την καταστροφή τους από την υγρασία ή το νερό.
3. **Προστασία από μηχανικές ζημιές** - Προστατεύστε τα καλώδια από σύνθλιψη και μηχανικές ζημιές, ειδικά σε χώρους με μεγάλη κυκλοφορία.

### Ασφαλής χρήση

1. **Συνδέετε και αποσυνδέετε το καλώδιο προσεκτικά** - Συνδέετε και αποσυνδέετε το καλώδιο από τα βύσματα και όχι από το ίδιο το καλώδιο, για να αποφύγετε ζημιές στο καλώδιο.
2. **Μη χρησιμοποιείτε κατεστραμμένο καλώδιο** - Εάν παρατηρήσετε ότι το καλώδιο έχει υποστεί ζημιά ή εμφανείς ρωγμές, μην το χρησιμοποιήσετε. Αντικαταστήστε το με ένα καινούργιο για να αποφύγετε ζημιές στον εξοπλισμό ή ηλεκτροπληξία.
3. **Κρατήστε τα καλώδια μακριά από παιδιά** - Τα καλώδια ρεύματος και τα καλώδια δικτύου μπορεί να είναι επικίνδυνα εάν είναι προσβάσιμα από παιδιά. Βεβαιωθείτε ότι τα καλώδια είναι σωστά στοιβαγμένα ή ασφαλισμένα για την αποφυγή τυχαίας σύνδεσης.



## Κανόνες χρήσης σε κατάλληλες συνθήκες

1. **Αποφύγετε τις ακραίες θερμοκρασίες** - Οι ακραίες συνθήκες θερμοκρασίας μπορεί να επηρεάσουν την ανθεκτικότητα και την απόδοση του προϊόντος.
2. **Χρησιμοποιήστε τα καλώδια σε κατάλληλες συνθήκες** - Τα καλώδια USB, βίντεο και δικτύου έχουν σχεδιαστεί για χρήση σε ξηρές συνθήκες. Μην τα χρησιμοποιείτε σε περιοχές με υψηλή υγρασία, η οποία μπορεί να προκαλέσει διάβρωση ή βραχυκυκλώματα.
3. **Προστασία από χημικές ουσίες** - Τα καλώδια πρέπει να προστατεύονται από την επαφή με χημικές ουσίες που μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στο υλικό τους, όπως έλαια, γράσα ή διαλύτες.

## Οδηγίες συντήρησης

1. **Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση του καλωδίου** - Ελέγχετε κατά διαστήματα το καλώδιο για ζημιές, ρωγμές ή στροφές. Δώστε προσοχή στην κατάσταση των βυσμάτων και βεβαιωθείτε ότι είναι καθαρά και άθικτα.
2. **Καθαρισμός των βυσμάτων και των θυρών** - Αφαιρείτε τακτικά τη σκόνη και τη βρωμιά από τα βύσματα και τις θύρες. Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό πανί ή πεπιεσμένο αέρα για να το κάνετε αυτό, ώστε να μην προκαλέσετε ζημιά στα βύσματα.
3. **Σωστή αποθήκευση** - Όταν το καλώδιο δεν χρησιμοποιείται, να το αποθηκεύετε σε ξηρό και δροσερό μέρος, αποφεύγοντας την τάση στα καλώδια. Χρησιμοποιήστε διοργανωτές καλωδίων για να αποφύγετε το μπέρδεμα και τη ζημιά.

## Ασφαλής απόρριψη

1. **Απόρριψη κατεστραμμένων καλωδίων** - Απορρίψτε τα χρησιμοποιημένα ή κατεστραμμένα καλώδια σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία για το περιβάλλον και την ανακύκλωση ηλεκτρονικών ειδών.
2. **Ανακύκλωση υλικών** - Πολλά εξαρτήματα καλωδίων, όπως οι μεταλλικοί σύνδεσμοι και τα πλαστικά καλύμματα, είναι ανακυκλώσιμα. Επικοινωνήστε με τα τοπικά κέντρα ανακύκλωσης για να μάθετε πώς να απορρίψετε σωστά το χρησιμοποιημένο καλώδιο.
3. **Μην πετάτε τα καλώδια στους κανονικούς κάδους απορριμμάτων** - Τα καλώδια πρέπει να απορρίπτονται σωστά σύμφωνα με τους κανονισμούς για τα ηλεκτρονικά απόβλητα. Επικοινωνήστε με τα σημεία συλλογής ηλεκτρονικών αποβλήτων για να διασφαλίσετε τη σωστή απόρριψη.

## Δήλωση συμμόρφωσης

Τα προϊόντα έχουν σχεδιαστεί σύμφωνα με τις απαιτήσεις ασφαλείας που ορίζονται στον **κανονισμό (ΕΕ) 2023/988** για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων, διασφαλίζοντας τη συμμόρφωση με τα ισχύοντα πρότυπα για την ασφάλεια και την προστασία της υγείας των χρηστών.

## Warnungen und Sicherheitshinweise

Alle Informationen zur Handhabung und Verwendung finden Sie in der Betriebsanleitung oder auf dem Produktetikett. Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts dessen Inhalt und befolgen Sie die darin enthaltenen Anweisungen.

Lesen Sie auch die folgenden Informationen vor dem Gebrauch:

### Sicherheit bei der Verwendung

1. **Verwenden Sie das Kabel für den vorgesehenen Zweck** - Jeder Kabeltyp (Netzwerk-, USB-, Video-, Stromkabel) ist für einen bestimmten Zweck bestimmt. Verwenden Sie Kabel nur für den vorgesehenen Zweck, um Schäden an Ihren Geräten oder am Kabel selbst zu vermeiden.
2. **Überprüfen Sie den Zustand des Kabels vor der Verwendung** - Vergewissern Sie sich vor jeder Verwendung, dass das Kabel keine sichtbaren Schäden aufweist, wie z. B. Risse, Abschürfungen oder beschädigte Stecker. Ein beschädigtes Kabel kann zu einem Ausfall des Geräts führen oder eine Brandgefahr darstellen.
3. **Geeignete Kabellänge** - Verwenden Sie Kabel mit der richtigen Länge, um Belastungen zu vermeiden, die zu Schäden oder Signalverlusten führen können.

### Vorsichtsmaßnahmen

1. **Vermeiden Sie übermäßiges Biegen der Kabel** - Kabel können beschädigt werden, wenn sie in einem größeren als dem vom Hersteller empfohlenen Winkel gebogen werden. Übermäßiges Biegen kann zu einem Bruch der internen Kabel führen.
2. **Vor Feuchtigkeit schützen** - Kabel, insbesondere Strom- und Netzkabel, sind nicht wasserbeständig. Bewahren Sie sie in trockenen Räumen auf, damit sie nicht durch Feuchtigkeit oder Wasser beschädigt werden.
3. **Vor mechanischer Beschädigung schützen** - Schützen Sie die Kabel vor Quetschungen und mechanischen Beschädigungen, insbesondere in stark frequentierten Bereichen.

### Sichere Verwendung

1. **Schließen Sie das Kabel vorsichtig an und ziehen Sie es ab** - Schließen Sie das Kabel an den Steckern an und ziehen Sie es ab, nicht am Kabel selbst, um Schäden am Kabel zu vermeiden.
2. **Verwenden Sie kein beschädigtes Kabel** - Wenn Sie feststellen, dass das Kabel beschädigt ist oder sichtbare Risse aufweist, verwenden Sie es nicht. Ersetzen Sie es durch ein neues, um Schäden am Gerät oder einen Stromschlag zu vermeiden.
3. **Bewahren Sie Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern auf** - Strom- und Netzkabel können gefährlich sein, wenn sie für Kinder zugänglich sind. Vergewissern Sie sich, dass die Kabel ordnungsgemäß verstaut oder gesichert sind, um ein versehentliches Anschließen zu verhindern.

### Regeln für den Gebrauch unter geeigneten Bedingungen

1. **Vermeiden Sie extreme Temperaturen** - Extreme Temperaturbedingungen können die Haltbarkeit und Leistung des Produkts beeinträchtigen.

2. **Verwenden Sie Kabel unter angemessenen Bedingungen** - USB-, Video- und Netzwerkkabel sind für den Einsatz in trockenen Umgebungen ausgelegt. Verwenden Sie sie nicht in Bereichen mit hoher Luftfeuchtigkeit, da dies zu Korrosion oder Kurzschlüssen führen kann.
3. **Vor Chemikalien schützen** - Kabel sollten vor dem Kontakt mit Chemikalien geschützt werden, die ihr Material beschädigen könnten, wie z. B. Öle, Fette oder Lösungsmittel.

## Hinweise zur Wartung

1. **Regelmäßig den Zustand des Kabels überprüfen** - Überprüfen Sie das Kabel von Zeit zu Zeit auf Beschädigungen, Risse oder Knicke. Achten Sie auf den Zustand der Stecker und stellen Sie sicher, dass sie sauber und unbeschädigt sind.
2. **Reinigen von Steckern und Anschlüssen** - Entfernen Sie regelmäßig Staub und Schmutz von Steckern und Anschlüssen. Verwenden Sie dazu ein weiches Tuch oder Druckluft, um die Stecker nicht zu beschädigen.
3. **Ordnungsgemäße Lagerung** - Lagern Sie das Kabel, wenn es nicht benutzt wird, an einem trockenen und kühlen Ort und vermeiden Sie Zug auf die Kabel. Verwenden Sie Kabelhalter, um Kabelsalat und Beschädigungen zu vermeiden.

## Sichere Entsorgung

1. **Entsorgung von beschädigten Kabeln** - Entsorgen Sie gebrauchte oder beschädigte Kabel gemäß den geltenden Umwelt- und Elektronik-Recyclingvorschriften.
2. **Recycling von Materialien** - Viele Kabelbestandteile, wie Metallstecker und Kunststoffabdeckungen, sind recycelbar. Wenden Sie sich an die örtlichen Recyclingzentren, um zu erfahren, wie Sie Ihr Altkabel ordnungsgemäß entsorgen können.
3. **Entsorgen Sie Kabel nicht in der normalen Mülltonne** - Kabel müssen gemäß den Vorschriften für Elektronikschrott ordnungsgemäß entsorgt werden. Wenden Sie sich an die Sammelstellen für Elektronikschrott, um eine ordnungsgemäße Entsorgung sicherzustellen.

## Konformitätserklärung

Die Produkte wurden in Übereinstimmung mit den Sicherheitsanforderungen der **Verordnung (EU) 2023/988** über die allgemeine Produktsicherheit entwickelt, um die Einhaltung der geltenden Normen für die Sicherheit und den Gesundheitsschutz der Benutzer zu gewährleisten.

RO

## Avertismente și informații de siguranță

Toate informațiile privind manipularea și utilizarea pot fi găsite în instrucțiunile de utilizare sau pe eticheta produsului. Înainte de a utiliza produsul, citiți conținutul acestuia și urmați instrucțiunile conținute în el.

De asemenea, citiți următoarele informații înainte de utilizare:

## Siguranța utilizării

1. **Utilizați cablul conform destinației** - Fiecare tip de cablu (de rețea, USB, video, de alimentare) este proiectat pentru scopuri specifice. Utilizați cablurile conform destinației pentru a evita deteriorarea echipamentului dvs. sau a cablului în sine.
2. **Verificați starea cablului înainte de utilizare** - Înainte de fiecare utilizare, asigurați-vă că cablul nu are deteriorări vizibile, cum ar fi fisuri, abraziuni sau mufe deteriorate. Un cablu deteriorat poate duce la defectarea echipamentului sau la pericol de incendiu.
3. **Lungimeacorespunzătoare a cablului** - Utilizați cabluri cu lungimea corectă pentru a evita tensiunile care pot duce la deteriorarea sau pierderea semnalului.

## Precauții

1. **Evitați îndoirea excesivă a cablurilor** - Cablurile pot fi deteriorate dacă sunt îndoite la un unghi mai mare decât cel recomandat de producător. Îndoirea excesivă poate duce la ruperea cablurilor interne.
2. **Protejați de umiditate** - Cablurile, în special cablurile de alimentare și de rețea, nu sunt rezistente la apă. Depozitați-le în condiții uscate pentru a preveni deteriorarea lor de către umiditate sau apă.
3. **Protejați de deteriorări mecanice** - Protejați cablurile de strivire și deteriorări mecanice, în special în zonele cu trafic intens.

## Utilizare în siguranță

1. **Conectați și deconectați cablul cu atenție** - Conectați și deconectați cablul de fișe, nu de cablul în sine, pentru a preveni deteriorarea cablului.
2. **Nu utilizați un cablu deteriorat** - Dacă observați că cablul este deteriorat sau are crăpături vizibile, nu îl utilizați. Înlocuiți-l cu unul nou pentru a preveni deteriorarea echipamentului sau electrocutarea.
3. **Țineți cablurile departe de îndemâna copiilor** - Cablurile de alimentare și de rețea pot fi periculoase dacă sunt accesibile copiilor. Asigurați-vă că cablurile sunt depozitate sau fixate corespunzător pentru a preveni conectarea accidentală.

## Reguli pentru utilizarea în condiții adecvate

1. **Evitați temperaturile extreme** - Condițiile extreme de temperatură pot afecta durabilitatea și performanța produsului.
2. **Utilizați cablurile în condiții adecvate** - Cablurile USB, video și de rețea sunt proiectate pentru utilizare în condiții uscate. Nu le utilizați în zone cu umiditate ridicată, care pot cauza coroziune sau scurtcircuite.
3. **Protejați de substanțele chimice** - Cablurile trebuie protejate de contactul cu substanțe chimice care le pot deteriora materialul, cum ar fi uleiurile, unsoarele sau solvenții.

## Instrucțiuni de întreținere

1. **Verificați periodic starea cablului** - Din când în când, verificați dacă cablul prezintă deteriorări, fisuri sau îndoituri. Acordați atenție stării fișelor și asigurați-vă că acestea sunt curate și nedeteriorate.
2. **Curățarea fișelor și porturilor** - Îndepărtați periodic praful și murdăria de pe fișe și porturi. Utilizați o cârpă moale sau aer comprimat pentru a face acest lucru, astfel încât să nu deteriorați dopurile.
3. **Depozitarea corespunzătoare** - Atunci când cablul nu este utilizat, depozitați-l într-un loc uscat și răcoros, evitând tensionarea cablurilor. Utilizați organizatoare de cabluri pentru a preveni încurcarea și deteriorarea acestora.

## Eliminarea în siguranță

1. **Eliminarea cablurilor deteriorate** - Eliminați cablurile folosite sau deteriorate în conformitate cu legislația în vigoare privind mediul și reciclarea electronicelor.
2. **Reciclarea materialelor** - Multe componente ale cablurilor, cum ar fi conectorii metalici și capacele din plastic, sunt reciclabile. Contactați centrele locale de reciclare pentru a afla cum să vă debarasați în mod corespunzător de cablul utilizat.
3. **Nu aruncați cablurile în coșurile de gunoi obișnuite** - Cablurile trebuie să fie eliminate în mod corespunzător, în conformitate cu reglementările privind deșeurile electronice. Contactați punctele de colectare a deșeurilor electronice pentru a vă asigura că sunt eliminate în mod corespunzător.

## Declarație de conformitate

Produsele au fost proiectate în conformitate cu cerințele de siguranță stabilite în **Regulamentul (UE) 2023/988** privind siguranța generală a produselor, asigurând conformitatea cu standardele aplicabile pentru siguranța și protecția sănătății utilizatorilor.

SK

## Upozornenia a bezpečnostné informácie

Všetky informácie týkajúce sa manipulácie a používania nájdete v návode na obsluhu alebo na štítku výrobku. Pred použitím výrobku si prečítajte jeho obsah a dodržiavajte pokyny v ňom uvedené.

Pred použitím si prečítajte aj nasledujúce informácie:

## Bezpečnosť pri používaní

1. **Používajte kábel na určený účel** - Každý typ kábla (sieťový, USB, video, napájací) je určený na špecifické účely. Používajte káble na určený účel, aby ste predišli poškodeniu zariadenia alebo samotného kábla.
2. **Pred použitím skontrolujte stav kábla** - Pred každým použitím sa uistite, že kábel nemá žiadne viditeľné poškodenie, napríklad praskliny, odreniny alebo poškodené

zástrčky. Poškodený kábel môže viesť k poruche zariadenia alebo nebezpečenstvu požiaru.

3. **Vhodná dĺžkakábla** - Používajte káble správnej dĺžky, aby ste sa vyhli namáhaniu, ktoré môže viesť k poškodeniu alebo strate signálu.

## Bezpečnostné opatrenia

1. **Zabráňte nadmernému ohýbaniu kábla** - Káble sa môžu poškodiť, ak sú ohnuté pod väčším uhlom, ako odporúča výrobca. Nadmerné ohýbanie môže viesť k poškodeniu vnútorných káblov.
2. **Chráňte pred vlhkosťou** - Káble, najmä napájacie a sieťové káble, nie sú odolné voči vode. Skladujte ich v suchých podmienkach, aby ste zabránili ich poškodeniu vlhkosťou alebo vodou.
3. **Chráňte pred mechanickým poškodením** - Chráňte káble pred stlačením a mechanickým poškodením, najmä na miestach s veľkou premávkou.

## Bezpečné používanie

1. **Kábel pripájajte a odpájajte opatrne** - Kábel pripájajte a odpájajte za zástrčky, nie za samotný kábel, aby ste zabránili jeho poškodeniu.
2. **Nepoužívajte poškodený kábel** - Ak zistíte, že kábel je poškodený alebo má viditeľné praskliny, nepoužívajte ho. Vymeňte ho za nový, aby ste zabránili poškodeniu zariadenia alebo úrazu elektrickým prúdom.
3. **Káble uchovávajte mimo dosahu detí** - Napájacie a sieťové káble môžu byť nebezpečné, ak sú prístupné deťom. Uistite sa, že káble sú riadne uložené alebo zabezpečené, aby sa zabránilo náhodnému pripojeniu.

## Pravidlá používania vo vhodných podmienkach

1. **Vyhňte sa extrémnym teplotám** - Extrémne teplotné podmienky môžu ovplyvniť životnosť a výkon výrobku.
2. **Používajte káble vo vhodných podmienkach** - USB, video a sieťové káble sú určené na používanie v suchých podmienkach. Nepoužívajte ich v oblastiach s vysokou vlhkosťou, ktorá môže spôsobiť koróziu alebo skrat.
3. **Chráňte pred chemikáliami** - Káble by mali byť chránené pred kontaktom s chemikáliami, ktoré môžu poškodiť ich materiál, ako sú oleje, tuky alebo rozpúšťadlá.

## Pokyny na údržbu

1. **Pravidelne kontrolujte stav kábla** - Z času na čas skontrolujte, či kábel nie je poškodený, prasknutý alebo ohnutý. Venujte pozornosť stavu zástrčiek a uistite sa, že sú čisté a nepoškodené.
2. **Čistenie zástrčiek a portov** - Pravidelne odstraňujte prach a nečistoty zo zástrčiek a portov. Použite na to mäkkú handričku alebo stlačený vzduch, aby ste nepoškodili zástrčky.
3. **Správne skladovanie** - Ak sa kábel nepoužíva, skladujte ho na suchom a chladnom mieste a zabráňte napínaniu káblov. Používajte organizéry káblov, aby ste zabránili ich zamotaniu a poškodeniu.

## Bezpečná likvidácia

1. **Likvidácia poškodených káblov** - Použité alebo poškodené káble zlikvidujte v súlade s platnými predpismi o ochrane životného prostredia a recyklácii elektroniky.
2. **Recyklácia materiálov** - Mnohé súčasti káblov, napríklad kovové konektory a plastové kryty, sa dajú recyklovať. Kontaktujte miestne recyklačné centrá a zistite, ako správne zlikvidovať použitý kábel.
3. **Nevyhádzajte káble do bežných odpadkových košov** - Káble by mali byť riadne zlikvidované v súlade s predpismi o elektronickom odpade. Kontaktujte zberné miesta elektronického odpadu, aby ste zabezpečili ich správnu likvidáciu.

## Vyhlásenie o zhode

Výrobky boli navrhnuté v súlade s bezpečnostnými požiadavkami stanovenými v **nariadení (EÚ) 2023/988 o** všeobecnej bezpečnosti výrobkov, čím sa zabezpečuje súlad s platnými normami na bezpečnosť a ochranu zdravia používateľov.

HU

## Figyelmeztetések és biztonsági információk

A kezelésre és használatra vonatkozó valamennyi információ megtalálható a kezelési útmutatóban vagy a termék címkéjén. A termék használata előtt olvassa el annak tartalmát, és kövesse az abban foglalt utasításokat.

Használat előtt olvassa el a következő információkat is:

### A használat biztonsága

1. **A kábelt rendeltetésszerűen használja** - Minden kábeltípus (hálózati, USB, video, tápkábel) meghatározott célokra készült. Használja a kábeleket rendeltetésüknek megfelelően, hogy elkerülje a berendezés vagy maga a kábel károsodását.
2. **Használat előtt ellenőrizze a kábel állapotát** - Minden használat előtt győződjön meg arról, hogy a kábelen nincsenek látható sérülések, például repedések, kopások vagy sérült dugók. A sérült kábel a berendezés meghibásodásához vagy tűzveszélyhez vezethet.
3. **Megfelelő hosszúságú kábel** - Használjon megfelelő hosszúságú kábeleket, hogy elkerülje a sérüléshez vagy jelveszteséghez vezető feszültségeket.

### Óvintézkedések

1. **Kerülje a túlzott kábelhajlítást** - A kábelek megsérülhetnek, ha a gyártó által ajánlottnál nagyobb szögben hajlítják meg őket. A túlzott hajlítás a belső kábelek töréséhez vezethet.
2. **Védje a nedvességtől** - A kábelek, különösen a táp- és hálózati kábelek nem ellenállóak a vízzel szemben. Tárolja őket száraz körülmények között, hogy megakadályozza, hogy nedvesség vagy víz károsítsa őket.
3. **Védje a mechanikai sérülésektől** - Védje a kábeleket a nyomódástól és a mechanikai sérülésektől, különösen a nagy forgalmú területeken.

## Biztonságos használat

1. **Óvatosan csatlakoztassa és húzza ki a kábelt** - A kábel sérülésének megelőzése érdekében a kábelt a dugóknál, nem pedig magánál a kábelnél fogva csatlakoztassa és húzza ki.
2. **Ne használjon sérült kábelt** - Ha azt veszi észre, hogy a kábel sérült vagy látható repedések vannak rajta, ne használja. A berendezés károsodásának vagy áramütésnek a megelőzése érdekében cserélje ki egy újjal.
3. **Tartsa a kábeleket gyermekek elől elzárva** - A hálózati és hálózati kábelek veszélyesek lehetnek, ha gyermekek számára hozzáférhetőek. Győződjön meg róla, hogy a kábelek megfelelően el vannak tárolva vagy rögzítve a véletlen csatlakoztatás megakadályozása érdekében.

## A megfelelő körülmények közötti használat szabályai

1. **Kerülje a szélsőséges hőmérsékleteket** - A szélsőséges hőmérsékleti viszonyok befolyásolhatják a termék tartósságát és teljesítményét.
2. **Használja a kábeleket megfelelő körülmények között** - Az USB-, video- és hálózati kábeleket száraz körülmények között történő használatra tervezték. Ne használja őket magas páratartalmú helyeken, mert ez korróziót vagy rövidzárlatot okozhat.
3. **Védje a vegyi anyagoktól** - A kábeleket védeni kell az anyagukat károsító vegyi anyagokkal, például olajokkal, zsírokkal vagy oldószerekkel való érintkezéstől.

## Karbantartási utasítások

1. **Rendszeresen ellenőrizze a kábel állapotát** - Időről időre ellenőrizze a kábelt, hogy nincs-e rajta sérülés, repedés vagy elhajlás. Figyeljen a dugók állapotára, és győződjön meg arról, hogy azok tiszták és sérülésmentesek.
2. **Dugók és csatlakozók tisztítása** - Rendszeresen távolítsa el a port és a szennyeződések a dugókról és a csatlakozókról. Használjon ehhez puha ruhát vagy sűrített levegőt, hogy ne sértse meg a dugókat.
3. **Megfelelő tárolás** - Ha a kábelt nem használja, tárolja száraz és hűvös helyen, és kerülje a kábelek feszülését. Használjon kábelrendező az összegabalyodás és a sérülések elkerülése érdekében.

## Biztonságos ártalmatlanítás

1. **Sérült kábelek ártalmatlanítása** - A használt vagy sérült kábeleket a hatályos környezetvédelmi és elektronikai újrahasznosítási előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa.
2. **Újrahasznosítható anyagok** - Számos kábelalkatrész, például a fém csatlakozók és a műanyag burkolatok újrahasznosíthatók. A használt kábelek megfelelő ártalmatlanításának módjáról érdeklődjön a helyi újrahasznosító központokban.
3. **Ne dobja a kábeleket a szokásos hulladékgyűjtőkbe** - A kábeleket az elektronikai hulladékokra vonatkozó előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani. A megfelelő ártalmatlanítás érdekében vegye fel a kapcsolatot az elektronikai hulladékgyűjtő pontokkal.



## **Megfelelőségi nyilatkozat**

A termékeket az általános termékbiztonságról szóló **(EU) 2023/988 rendeletben** meghatározott biztonsági követelményeknek megfelelően tervezték, biztosítva a felhasználók biztonsága és egészségvédelme érdekében az alkalmazandó szabványoknak való megfelelést.